



කැලණිය විශ්වවිද්‍යාලය - ශ්‍රී ලංකාව

බාහිර විභාග අංශය

ශාස්ත්‍රවේදී (සාමාන්‍ය) උපාධි තෘතීය පරීක්ෂණය (බාහිර) - 2009
2010 අගෝස්තු / සැප්තැම්බර්

මානවශාස්ත්‍ර පීඨය

සංස්කෘත - SANS -E3015

සංස්කෘත කාව්‍ය විචාරය හා නාට්‍ය විචාරය, බෞද්ධ සංස්කෘත සාහිත්‍යය

පළමු ප්‍රශ්නයට හා තවත් ප්‍රශ්න හතරකට (04) පිළිතුරු සපයන්න.

ප්‍රශ්න සංඛ්‍යාව : 08 යි

කාලය : පැය 03 යි

01. මෙහි දක්වා ඇති සංස්කෘත පාඨ අතරින් හතරක් සිංහලයට පරිවර්තනය කරන්න.

I

गौर्गाः कामदुघा सम्यक् प्रयुक्ता स्मर्यते बुधैः ।
दुष्प्रयुक्ता पुनर्गौर्वात्वं प्रयोक्तुः सैव शंसति ॥ ६ ॥

तदल्पमपि नापेक्ष्यं काव्ये दुष्टं कथञ्चन ।
स्याद्गुणः सुन्दरमपि शिचैणैकेन दुर्भगम् ॥ ७ ॥

गुणदोषानशास्त्रज्ञः कथं विभजते जनः ।
किमन्धस्याधिकारेऽस्ति रूपभेदोपलब्धिषु ॥ ८ ॥

अतः प्रजानां व्युत्पत्तिमभिसन्धाय स्वरयः ।
वाचां विचित्रमार्गाणां निब्रवन्सुः क्रियाविधिम् ॥ ९ ॥

काव्यादर्शः ।

भक्तमाहुस्तमन्ये । अन्ये तं ध्वनिसंज्ञितं काव्यात्मानं गुणवृत्तिरित्याहुः । यद्यपि च ध्वनिशब्दसंकीर्तनेन काव्यलक्षणविधायिभिर्गुणवृत्तिरन्यो वा न कश्चित्प्रकारः प्रकाशितः - तथापि गुणवृत्त्या काव्येषु व्यवहारं दर्शयता ध्वनिमार्गो मनावस्पृष्टो लक्ष्यत इति परिकल्प्यैवमुक्तम् - भाक्तमाहुस्तमन्ये इति । केचित्पुनर्लक्षणकरणशालीनबुद्धयो ध्वनेस्तत्त्वं गिरामगोचरं सहृदयहृदयसंवेद्यमेव समाख्यान्तः । तेनैवविधासु विमतिषु स्थितासु सहृदयमनःप्रीयते तत्स्वरूपं ब्रूमः । तस्य हि ध्वनेः स्वरूपं सकलसत्कविकाव्योपनिषद्भूतमतिरमणीयमणायसीभिश्चिरंतनकाव्यलक्षणविधायिनां बुद्धिभिरनुन्मीलितपूर्वम् । अथ च रामायणमहाभारतप्रभृतिनिलक्ष्ये सर्वत्र प्रसिद्धव्यवहारं । लक्ष्यतां सहृदयानागानन्दो मनसि लभतां प्रतिष्ठामिति प्रकाशयते ।

ध्वन्यालोक

तस्य द्वे अधिष्ठाने सम्भोगो विप्रलम्भश्च । तत्र सम्भोगस्तावद् ऋतुमाल्या-
नुलेपनालङ्कारेष्टजनविषयवरभवनोपभोगोपवनगमनानुभवनश्रवणदर्शनक्रीडालीलादिभि -
र्विभावैरुत्पद्यते । तस्य नयनचातुर्यभ्रूविक्षेपकटाक्षसञ्चारललितमधुराङ्गहारवाक्यादि-
भिरनुभावैरभिनयः प्रयोक्तव्यः । व्यभिचारिणस्त्रासालस्यौस्यजुगुप्सावर्जाः । विप्र-
लम्भकृतस्तु निर्वेदग्लानिशङ्कासूयाश्रमचिन्तौत्सुक्यनिद्रासुप्तस्वप्नविबोधव्याधयुन्मादा-
पस्मारजाड्यमोहमरणादिभिरनुभावैरभिनेतव्यः । अत्राह— यद्ययं रतिप्रभवः
शृङ्गारः कथमस्य करुणाश्रयिणो भावा भवन्ति ? अत्रोच्यते—पूर्वमेवाभिहितं
सम्भोगविप्रलम्भकृतः शृङ्गार इति । वैशिकशास्त्रैश्च दशावस्थोऽभिहितः । ताश्च
सामान्याभिनयैः वक्ष्यामः ।

नाट्याद्यास्तम्

माराः कोटिसहस्रं नेकनयुता गङ्गा यथा वालिकाः
ते तुभ्यं न समर्थं बोधिविटपाच्छालेतु कम्पेतु वा ।
यज्ञा नैकविधाः सहस्रनयुता गङ्गा यथा वालिकाः
यद्यस्ते चरता हिताय जगतस्तेनेह विभ्राजसे ॥ ३९ ॥
नक्षत्रा सशशी सतारकरवी भूमौ पतेदम्बरात्
स्वस्थानाच्च चलेन्महागिरिवरः शुष्येदथो सागरः ।
चतुरो धातव कश्चि विज्ञपुरूपो दर्शय एकैकशः
नैव त्वं द्रुमराजमूलुपगतो अप्राप्य बोध्युत्थिहेत् ॥ ४० ॥
लाभा महा सुलब्ध वृद्धि विपुला दृष्टोऽसि यत्सारथे
पूजा चैव कृता गुणाश्च कथिता बोवाय चोत्साहितः ।
सर्वा नागवधू अहं च ससुता मुच्येमितो योनितः
त्वं यासी यथ मत्तवारणगते गच्छेम एवं वयम् ॥ ४१ ॥ इति ॥

इति हि भिक्षवः कालिकस्य नागराजस्याग्रमहिषी सुवर्णप्रभासा नाम, सा संवहुलाभि-
र्नागकन्याभिः परिवृता सुसूता नानारत्नछत्रपरिगृहीताभिः नानादूर्घ्यपरिगृहीताभि-
र्नानामुक्ताहारपरिगृहीताभिः नानामणिरत्नपरिगृहीताभिः दिव्यमानुष्यकमाल्यविलेपनगुण्ठ-
परिगृहीताभिः नानागन्धघटिकापरिगृहीताभिः नानादूर्घ्यसंगीतिसंग्रहादितैर्नानारत्नपुष्पवर्षैर्विभ्रितं
गच्छन्तमभ्यवकिरन्ति स्म ॥

ललितविस्तरे

XIX

V

विमुच्यता दृष्टिकृतानि सर्वशः शून्यांश्च धर्मानहु स्पर्शयित्वा ।
ततो विजानाम्यहु निर्वृतोऽस्मि न चापि निर्वाणमिदं प्रवुच्यति ॥१२॥
यदा तु बुद्धो भवतेऽग्रसत्त्वः पुरस्कृतो नरमुख्यक्षराक्षसैः ।
द्वात्रिंशतीलक्षणरूपधारी अशेषतो निर्वृतु भोति तत्र ॥१३॥
व्यपनीत सर्वाणि मि मन्थितानि श्रुत्वा च घोषं अहमद्य निर्वृतः ।
यदापि व्याकुर्वसि अग्रबोधौ पुरतो हि लोकस्य सदेवकस्य ॥१४॥
बलवच्च आसीन्मम छम्भितत्वं प्रथमं गिरं श्रुत्व विनायकस्य ।
मा हैव मारो स भवेद्विहेठको अभिनिर्मित्वा भुवि बुद्धवेषम् ॥१५॥

सद्धर्मपुण्डरीकसूत्र - III

VI

कृते यः प्रतिकुर्वीत सो ऽपि तावत्प्रशस्यते ।
अव्यापारितसाधुस्तु बोधिसत्त्वः किमुच्यतां ॥३१॥
कतिपयजनसन्नदायकः कुशलकृदित्यभिपूज्यते जनैः ।
क्षणमशनकमात्रदानतः सपरिभवं दिवसार्घयापनात् ॥३२॥
किमु निरवधिसत्त्वसंख्यया निरवधिकालमनुप्रयच्छतः ।
गगनजनपरिक्षयाक्षयं सकलमनोरथसंप्रपूरणं ॥३३॥
इति सत्रपतौ जिनस्य पुत्रे कलुषं स्वे हृदये करोति यश्च ।
कलुषोदयसंख्यया स कल्पान् नरकेष्वावसतीति नाथ आह ॥३४॥

बोधिसत्त्ववितारे 1

VII

तस्मादर्थस्य ^aलाभार्थं ^bलब्धस्य परिरक्षणे ।
दृढं कुर्यासि व्यायामं धर्मेण मनुजाधिप ॥११३॥
यो वै भूमिपतिर्देव अधर्मेणानुशासति ।
^dराष्ट्रं ^eस्य दुर्बलं भोति च्छिद्रभूतं समन्ततः ॥११४॥
यो च भूमिपतिर्देव धर्मेण अनुशासति ।
^hराष्ट्रं ⁱस्य स्थावरं भवति ^jब्रह्मं स्फीतं जनाकुलं ॥११५॥
^kनिगृह्ये ^lनिगृहीतव्यं ^mप्रग्रहार्हां च प्रगृह्ये ।
ⁿसंगृह्ये ^oसंगृहीतव्यां अनुग्रहरुचिर्भव ॥११६॥
यो निग्रहं न जानाति प्रग्रहं वा जनाधिपः ।
संग्रहानुग्रहं चापि सो अर्था परिहायति ॥११७॥

- 02. කාව්‍යාදර්ශයේ දැක්වෙන අන්දමට මහාකාව්‍ය ලක්ෂණ හඳුන්වා දෙන්න.
- 03. කාව්‍ය විචාර සංකල්පනාවන් අතර “ධ්වනි” සංකල්පයේ ඇති විශේෂතා පිළිබඳ විමසීමක් කරන්න.
- 04. භරතමුනිගේ නාට්‍ය ශාස්ත්‍රයට අනුව සතර අභිනය හඳුන්වා එකිනෙක පිළිබඳ විස්තර සපයන්න.
- 05. පහත සඳහන් වෘත්ත අතරින් පහක ලක්ෂ්‍ය - ලක්ෂණ පැහැදිලි කරන්න.

- I. මාලනී
- II. ප්‍රමුදිත වදනා
- III. වංශස්ථ
- IV. මාලනී
- V. මන්දාක්‍රාන්තා
- VI. වසන්තතිලකා
- VII. උපෙන්ද්‍රවජ්‍රා
- VIII. දොධක
- IX. ශ්‍රීධරා
- X. උපජාති

- 06. බුදුසිරිතේ අසිරිමත් සිදුවීම් සුලලිත ශෛලියකින් විදහා දක්වා තිබෙන ආකාරය ලලිත විස්තරය ඇසුරෙන් නිදසුන් සහිතව පෙන්වා දෙන්න.
- 07. කෂීණාශ්‍රව අර්භත්භාවය පරිපූර්ණ විමුක්තියක් නොවන බවට සද්ධර්මපුණ්ඩරීක සූත්‍රය ඉදිරිපත් කරන මතවාදය විමර්ශනය කරන්න.
- 08. “බෝධිසත්ව වර්යාව යනු පරාර්ථ වර්යාවයි.” බෝධිවර්යාවතාරය ඇසුරින් විමසන්න.
